



สารวัด <http://www.pj-huaphai.org>

วัดนงนุชฟิลิปและยากอบ หัวไผ่

70 ม.1 ต.โคกขี้หนอน อ.พานทอง จ.ชลบุรี 20160

โทรศัพท์มือถือ 099-0165040



ปีที่ 31 ฉบับที่ 1599 วันอาทิตย์ที่ 13 กันยายน ค.ศ.2020

สัปดาห์ที่ 24 เทศกาลธรรมดา



พระวาจาประจำสัปดาห์

“เจ้าต้องเมตตาเพื่อนผู้รับใช้ด้วยกัน เหมือนกับที่ข้าได้เมตตาเจ้ามิใช่หรือ”

บทอ่านจากพระวรสารนักบุญมัทธิว มธ 18 : 21-35

เวลานั้น เปโตรเข้ามาทูลถามพระเยซูเจ้าว่า “พระเจ้าข้า ถ้าพี่น้องทำผิดต่อข้าพเจ้า ข้าพเจ้าต้องยกโทษให้เขาสักกี่ครั้ง ถึงเจ็ดครั้งหรือไม่”

พระเยซูเจ้าตรัสตอบว่า “เราไม่ได้บอกท่านว่าต้องยกโทษให้เจ็ดครั้ง แต่ต้องยกโทษให้เจ็ดคูณเจ็ดสิบครั้ง” อาณาจักรสวรรค์เปรียบได้กับกษัตริย์พระองค์หนึ่ง ทรงประสงค์จะตรวจบัญชีหนี้สินของผู้รับใช้ ขณะที่ทรงเริ่มตรวจบัญชีนั้น มีผู้นำชายผู้หนึ่งเข้ามา ชายผู้นี้เป็นหนี้ อยู่เป็นพันล้านบาท เขาไม่มีสิ่งใดจะชำระหนี้ได้ กษัตริย์จึงตรัสสั่งให้ขายทั้งตัวเขา บุตรภรรยา และทรัพย์สินทั้งหมดเพื่อใช้หนี้ ผู้รับใช้กราบพระบาททูลอ้อนวอนว่า ‘ขอทรงพระกรุณาผิดหนี้ไว้ก่อนเถิด แล้วข้าพเจ้าจะชำระหนี้ให้ทั้งหมด’ กษัตริย์ทรงสงสารจึงทรงปล่อยเขาไปและทรงยกหนี้ให้ ขณะที่ผู้รับใช้ออกไป ก็พบเพื่อนผู้รับใช้ด้วยกันซึ่งเป็นหนี้เขาอยู่ไม่กี่พันบาท เขาเข้าไปคว้าคอบีบไว้แน่น พูดว่า ‘เจ้าเป็นหนี้ข้าอยู่เท่าไร จงจ่ายให้หมด’

“เพื่อนคนนั้นคุกเข่าลงอ้อนวอนว่า ‘กรุณาผิดหนี้ไว้ก่อนเถิด แล้วข้าพเจ้าจะชำระหนี้ให้’ แต่เขาไม่ยอมฟัง นำลูกหนี้ไปขังไว้จนกว่าจะชำระหนี้ให้หมด เพื่อนผู้รับใช้อื่นๆ เห็นดังนั้น ต่างสลดใจมาก จึงนำความทั้งหมดไปทูลกษัตริย์ พระองค์จึงทรงเรียกชายผู้นั้นมา ตรัสว่า ‘เจ้าคนสารเลว ข้ายกหนี้สินของเจ้าทั้งหมดเพราะเจ้าขอร้อง เจ้าต้องเมตตาเพื่อนผู้รับใช้ด้วยกัน เหมือนกับที่ข้าได้เมตตาเจ้ามิใช่หรือ’ กษัตริย์กริ้วมาก ตรัสสั่งให้นำผู้รับใช้นั้นไปทรมานจนกว่าจะชำระหนี้หมดสิ้น พระบิดาของเราผู้สถิตในสวรรค์จะทรงกระทำต่อท่านท่านเองเดียวกัน ถ้าท่านแต่ละคนไม่ยอมยกโทษให้พี่น้องจากใจจริง”



สนทนาระหว่างพ่อ-ลูก



พี่น้องที่รัก

ตลอด 2,000 ปี ที่ผ่านมา คริสตชนถูกเบียดเบียนมาตลอด ปัจจุบันนี้ก็เช่นกัน โดยเฉพาะในตะวันออกกลาง ประเทศที่โดนหนักที่สุดคือ อิรัก มีคริสชนหลายคนถูกจับ ถูกบังคับให้ละทิ้งความเชื่อ ถ้าไม่ยอมก็จะถูกฆ่า ทำให้ส่วนใหญ่ต้องอพยพหนีตาย

ประมาณ 6 ปีที่แล้ว มีชาวหนึ่งโหล่งดังไปทั่วโลก **มีเรียม เด็กหญิงชาวอิรัก** อายุเพียง 10 ปี ต้องอพยพไปอยู่ที่ค่ายลี้ภัย เมื่อนักข่าวไปถามเธอว่า

- เธออยากทำอะไรกับพวกไอซิส (Islamic State) ที่ทำให้เธอและครอบครัว ต้องหนีออกนอกประเทศ มีชีวิตที่ลำบาก

- เธออยากให้พระเจ้าทำอะไรกับพวกเขา

เธอตอบว่า **“หนูไม่อยากจะแค้น และอยากให้พระเจ้าอภัยให้พวกเขา หนูเอง ก็ให้อภัยพวกเขา เพราะพระเจ้าสอนว่า เราต้องให้อภัยศัตรู”**

และเมื่อถูกถามว่า แล้วเธอขออะไรจากพระเจ้า เธอตอบว่า “ขอให้ได้กลับบ้าน”

พี่น้องที่รัก พระวาจาของพระเจ้าในวันนี้ เน้นให้เราต้องเป็นคนเมตตาเหมือนกับพระบิดา พระบิดาที่ให้อภัยเราอยู่เสมอ เราจึงต้องให้อภัยผู้อื่นด้วยเช่นกัน **“เจ้าต้องเมตตาเพื่อนผู้รับใช้ด้วยกัน เหมือนกับที่ข้าได้เมตตาเจ้ามิใช่หรือ”**

การให้อภัยคนอื่น จะทำให้จิตใจเราสงบ ครอบครัว ชุมชน และสังคม ของเราสงบอบอุ่น น่าอยู่ครับ

ขอพระเจ้าอวยพรพี่น้องทุกท่าน
คุณพ่อเปาโล ทรวงูฒิ วงษ์ศิริโรจน์



ตารางมิสซา วันเสาร์ที่ 12 - วันอาทิตย์ที่ 13 กันยายน 2020

วันเสาร์ที่ 12 กันยายน 2020 (มิสซาค่ำ เวลา 19.00 น.)

สุขสำราญ

เพื่อพี่น้องทุกคน+ครอบครัว+ครอบครัวดิลกวุฒิสิทธิ์+ครอบครัวคุณสมพงษ์-คุณสมศรี
ดีศรี+คุณขจิตศักดิ์-คุณโสภิษ ดีศรี+ครอบครัวคุณสุชิน ลืมประเสริฐ+
ครอบครัวคุณสมคิด เอี่ยมสำอาง+ครอบครัวเจ้าเจริญ+คุณละม่อม ทองเหลือง+
คุณวันทนา ทองเหลือง+คุณกัลยา-คุณสมชาย ดีศรี+ครอบครัวคุณอุบล-คุณอุไร พรมสาร

อุทิศให้ผู้ล่วงลับ

ยวงบุญเรือง+ม.มักดาบุญช่วย+ยอห์นวิมล+ยอแซฟประสิทธิ์+เปาโลเซาวลิต+
เปโตรไลซ์+โรซาทองอยู่+เปาโลยูกี+อันนาอิม+อันนาง้อ+เปโตรโกศล+
เปโตรไพศาล+ยวงเทียนสื่อ+มารีอาเอี่ยม+เปาโลล้ำ+โรซาเง็กเฮียง+เซซีลีอาгимเซียน+
ยอแซฟซาลอน+เปโตรวิจิต+เปาโลวิเชียร+ยวงบัปติสตามนตรี+ฟรังซิสโกวิชัย+
ออกุสติโนบุญช่วย+ยอแซฟวิโรจน์+ยอแซฟวิหาร+เทเรซาละเมียด+ยวงพิชัย+
มีคาแอลตี้+อักแนสดอนอม+โทมัสวิมล+มารีอาสุจิต+เทเรซาวิรัช+ยวงโสภณ+
เทเรซาลัดดา+เปาโลสุชาติ+อันเดรสมชัย+ลูซีอาจิราภรณ์+ย.บอสโกจรรยา+
โทมัสประยงค์+มารีอาลำเจียก+ฟรังซิสกิง+มารีอาเล็ก+เปโตรฮวง+อันนาเกียว+
ย.บัปติสตันนิม+ยอแซฟไพรัช+เปโตรทงศักดิ์+มารีอาประยงค์+เทเรซาสุณีย์+
มารีอาอนงค์+มารีอาจำปี+เทเรซามาลี+เปโตรจื่อเฮียง+อันนาเซียน+เปโตรเอี้ยวฉัน+
ยอแซฟสุรศักดิ์+เปโตรแสง+เทเรซาบุญล้อม+เปโตรอนุรักษ+อันนาเพียน+
ยอแซฟน้อม+ยาโกเบหลี+เทเรซาเง็ก+เปาโลวิชัย+เซบาสเตียนวิเชียร+
ฟรังซิสเซเวียร์จำนง+เปโตรฟาย+มารีอาฟรัง+เปโตรซุ่น+มารีอาทองสุข+เปาโลม่าน+
อากาศาชั้น+ยวงประสงค์+มีคาแอลฤทัย+ฟิลิปนัรันดร์+เปาโลเลี่ยม+เซซีลีอาสมนึก+
เปโตรเบญจะ+เปาโลวาสนา+ยาโกเบสมบุญ+ฟรังซิสโกผัน+ยอห์น บัปติสตาถลน+
เปาโลเซาวลิต+ยวงบุญเรือง+ม.มักดาบุญช่วย+ญาติพี่น้องตระกูลขมเล็ก ที่ล่วงลับไป
แล้วทุกดวง+ออกัสตินวิษา+อานาสตาเซียประวัติ+เทเรซาวิลลักษณ์+ญาติพี่น้อง
ตระกูลพิเศษเอียรกุล ที่ล่วงลับไปแล้วทุกดวง+เปาโลล้ำ+โรซาเง็กเฮียง+ยวงเทียนสื่อ+
มารีอาเอี่ยม+ยาโกเบสุทธิ+ยออาгимประคุณ+เทเรซาวิลลักษณ์+

ญาติพี่น้องตระกูลวิเศษเหิรกุล ที่ล่องลับไปแล้วทุกดวง+คุณพ่อเกโก+พระสังฆราชเงง+เรือตรี ฟรังซิส สมเดช+เอากุสตินโนรูด+โรซาเจียน+อันตนไฉน+สเตฟาโนพร+ยอแซฟโหวง+โรซาเฉย+ย.บัปติสต์ถวิล+เปโตรหมั่ง+โทมัสประสาน+ยาโกเบเหลื+เทรชาเง็ก+ยอแซฟซ็อด+เปโตรประดิษฐ์+มารีอาบรรจง+เปโตรบุญมี+ฟิลิปเกสร+อ็กแนสสิกมซอ+ยาโกเบสุทธิ+สตีเฟนวัฒนา+ยอแซฟปวิณ+เทรชาวีโลลิกษณ์+ดอมินิกบาง+อากาศาสม์เกลี้ยง+ย่าสุข+ย่าแดง+ย่ามา+วิญญานญาติพี่น้องตระกูลพรหมสาร ที่ล่องลับไปแล้วทุกดวง+ยวงบอสโกพยงค์+ยอแซฟซุ่น+เยโนเวฟาภิมฮง+ยอแซฟวัลลภ ดาวทองสมบัติ (ครบ 1 เดือน)+วิญญานผู้ล่องลับในสุสานทุกดวง+วิญญานในไฟชำระ+วิญญานที่ไม่มีใครคิดถึง

วันอาทิตย์ที่ 13 กันยายน 2020 (มีสาสาย เวลา 09.00 น.)

สุขสำราญ

เพื่อพี่น้องทุกคนครอบครัว+ครอบครัวเมทินีพนิต+ครอบครัว ชิมอน สมศักดิ์ ปรัชญกุล+ครอบครัวคุณสุมาลี คุณเอน+ครอบครัวคุณวน-คุณนวลศรี คุณเอน+ครอบครัวคุณประนอม คุณเอน+ครอบครัวคุณสมเชาว์-คุณพรพรรณ ศิริชล+ครอบครัวคุณนาโชค-คุณสุพิ อยู่บาง+ครอบครัวคุณวินัย-คุณสุรัตน์ ดีศรี และพี่น้องลูกๆหลานๆ ทุกคน+ครอบครัวคุณสุชิน+คุณสุภาพร+คุณภคพร ลิ้มประเสริฐ+ครอบครัวคุณทงศักดิ์-คุณสุวรรณา ยุ่นประยงค์ และลูกๆหลานๆ+โมทนาคุณแม่พระ+คุณละม่อม ทองเหลือง+คุณวันทนา ทองเหลือง+คุณกัลยา-คุณสมชาย ดีศรี

อุทิศให้ผู้ล่องลับ

เปโตรเสนาะ+เทรชาสำราญ หัวใจ+เอากุสตินโนสรีนทร์+เยโนเวฟาเยียม+ยวงใช้+ม.มักดาเง็ก+ฟิลิปกมล+แคทเธอรินบุญส่ง+เปาโลแก้ว+เซซิลีอาพรพิมล+ยอแซฟสุนทร+ม.มักดาไทรย้อย+มัทธิวทองสุข+ชูชานนาสมพร+ยอแซฟวินิจ+เทรชาลำพุล+เบนดิกต์ศิลาชัย+เปาโลโหว+อันนาหุ่+เปโตรดาร์ส+ยวงยอต+มารีอาจุ+ยอแซฟประชุม+อังเยลาสมปอง+ญาติพี่น้องตระกูลม่งหมาย และเสริมสกุล ที่ล่องลับไปแล้วทุกดวง+เปโตรเฉียบ+มารีอาฉน+วิญญานญาติพี่น้องตระกูลขมเล็ก และจุหี ที่ล่องลับไปแล้วทุกดวง+ยวงบัปติสตาจุทัง+เซซิลีอาไล้+ยวงวิเชียร+มารีอาละมัย+เทรชาซ็อง+ฟรังซิสไพฑูรย์+อ๋ อ่องสมบุญ+อันนาปาน+เซซีเลียถวิล+อันนาเสมอ+มาร์ติโนประเสริฐ+ลู่โดวีโกหลุย+มารีอาพิน+ยวงสมคิด+ยวงสมควร+

ยอห์น บัปติสตันทา+โทมัสสมหมาย+ยวงข้า+มารีอาลัวน+ยออาгимทินพร+
เยโนเวฟาสุทธิ+มารีอาเสาวรส+เทเรซาคราวดี+ญาติพี่น้องตระกูลคูเิน ที่ล่องลับไปแล้วทุกดวง+
เทเรซาอภิวันท์ เรืองฉาย+เอากุสดีโนกิ+มารีอาฟุ้ง+เปโตรจรรยา+เซซีลีอาอัญชัย
ยุ่นประยงค์+มารีอาเซียน+เปโตรเคี่ยม+อากาศสาวยหยุด+ยอแซฟประดิษฐ์+
ฟรังซิสโกมนู+วิคตอเรียธานี+วิญญาณญาติพี่น้องตระกูลม่งหมาย ที่ล่องลับไปแล้วทุกดวง+
คุณพ่อเกโก+พระสังฆราชแจง+คุณพ่อสนิท+คุณพ่อบุญชู+ยอแซฟยั้ง+โรซาเยว+
มารีอาม่วง+ยอแซฟผลวย+เปาโลประสพโชค+เยโนเวฟาละมุล+เปโตรจำนงค์+
เปโตรจรินทร์+เปโตรหอม+มารีอาเนเลีย+ฟิลิปกลีน+วิคตอเรียประทีน+ฟิลิปประทวน+
เปโตรบุญเทียน+ฟิลิปสัมฤทธิ์+ยากอบประดิษฐ์+ฟรังซิสทวี+มารีอาสุภาพ+
เปาโลจำลอง+มารีอาสายสุนีย์+เปโตรยอน+เปาลาจาบ+หนูแดง+ธเนศ+
ยอแซฟสิทธิพล+วิญญาณญาติพี่น้องตระกูลดีศรี และหนูงาม ที่ล่องลับไปแล้วทุกดวง+
ยอแซฟวัลลภ ดาวทองสมบัติ+เทเรซาตัดดา+เปโตรทองศักดิ์+มีคาแอลดี+
อิกแนสสอนอม+โทมัสวิล+มารีอาสุจิต+เทเรซาวิรัช+ยวงโสภณ+เปาโลสุชาติ+
อันเดรสมชัย+ลูซี่อาจิราภรณ์+ย.บอสโกจรรยา+ย.บอสโกดุสิต+นิโคลัสยรรยง+
ออกัสตินกิมจ้วน+เทเรซาจีบ+โฟกาชาญ+ม.มักดา+กิมกี+เปาโลฮวด+
กาทารีนาเตียน+ยอแซฟไฟโรจน์+เยโนเวฟาส้ม+เข้า+เรอตรี ฟรังซิส สมเดช+
**เอากุสดีนโรด (ครบ 32 ปี)+โรซาเจียน (ครบ 21 ปี)+อันตนไฉน+สเตฟาโนซพร+
ยอแซฟโหว+โรซาเยว+ย.บัปติสต์ถวิล+เปโตรหมั่ง+โทมัสประสาน+ยาโกเบหลี+
เทเรซาเง็ก+ยอแซฟซ้อด+เปโตรประดิษฐ์+มารีอาบรรจง+เปโตรบุญมี+
วิญญาณผู้ล่องลับในสุสานทุกดวง+วิญญาณในไฟชำระ+ดวงวิญญาณที่ไม่มีใครคิดถึง
วันอาทิตย์ที่ 13 กันยายน 2020 (มีสชาเย็น เวลา 16.00 น.)**

สุขสำราญ

เพื่อพี่น้องทุกคนครบถ้วน+คุณทักษิณี นาควิษระ+ครอบครัวคุณชูชาติ-คุณนิจจา
ทองประพันธ์ และลูกๆ หลานๆ

อุทิศให้ผู้ล่องลับ

เปาโลส่วน ครูเอิญ+เทเรซาวัชรี ประทีปจินดา+สเตฟาโนชัยพร ทองประพันธ์
(ครบ 1 ปี)+อันตนสมศักดิ์ ยุ่นประยงค์+วิญญาณผู้ล่องลับในสุสานทุกดวง+
วิญญาณในไฟชำระ+ดวงวิญญาณที่ไม่มีใครคิดถึง

ตารางมิสซาประจำวัน

วันจันทร์ที่ 14 กันยายน 2020	มีมิสซาตามปกติ เวลา 19.00 น.
วันอังคารที่ 15 กันยายน 2020	มีมิสซาตามปกติ เวลา 19.00 น.
วันพุธที่ 16 กันยายน 2020	มีมิสซาตามปกติ เวลา 19.00 น.
วันพฤหัสบดีที่ 17 กันยายน 2020	มีมิสซาตามปกติ เวลา 19.00 น. สุขสำราญ...ครอบครัววงศ์ศิริพัฒน์ อุทิศให้...เทเรซาซูซีพ+มัทธิวเฮียง+อันนาบุญสุข+ มารีอามะลิส+ยอแซฟสุบิน+โรซาซาเวียร์+ มารีอาณัชชานันท์
วันศุกร์ที่ 18 กันยายน 2020	มีมิสซาตามปกติ เวลา 19.00 น.

...ประกาศต่างๆ จากทางวัด...

1. เสร็จผู้อ่านและถวายเครื่องบูชามิสซา

อาทิติย์นี้ เนินวัด เป็นเจ้าภาพ

อาทิติย์หน้า 20 กันยายน 2020 สัปดาห์ที่ 25 เทศกาลธรรมดา

เนินขวดล่าง เป็นเจ้าภาพ

2. เงินอุทาน วันอาทิตย์ที่ 6 กันยายน 2020 รวมเป็นเงิน 8,290 บาท

ทำบุญแม่พระนิจจานุเคราะห์ เป็นเงิน 1,410 บาท

3. ฉลองวัด วัดอาร์กซเทวดา แหลมประตู

วันเสาร์ที่ 19 กันยายน 2020 เวลา 10.30 น.

4. ข่าวประชาสัมพันธ์ของวัด

4.1 เชิญชวนพี่น้องไปร่วมพิธีบวชของ สังฆานุกรฟรังซิส เซเวียร์ อานนท์ ต้นชัย
วันเสาร์ที่ 17 ตุลาคม 2020 ที่วัดแม่พระรับสาร ตราด ท่านใดประสงค์จะไปกับ
รถบัสของวัด กรุณาไปแจ้งชื่อที่บ้านพักพระสงฆ์

4.2 ขอเชิญคณะกรรมการที่ดินของวัด ประชุมวันอาทิตย์ที่ 13 กันยายน นี้ เวลา 10.30 น.
ที่บ้านพักพระสงฆ์

4.3 วันอาทิตย์ที่ 20 กันยายน 2020 ขอเชิญชวนพี่น้องมาร่วมกิจกรรมชมรมผู้สูงอายุ วัดหัวไผ่ ครั้งที่ 7/2563 ณ อาคารเพื่อนงานอภิบาลและแพร่ธรรม ในวันนี้มี โครงการพัฒนาชมรมผู้สูงอายุวัดหัวไผ่ เรื่อง “การนวดอายุวัฒนะ และการยืดคลาย กล้ามเนื้อ” โดยเชิญคุณศุภลักษณ์ ฝนเรือง เป็นวิทยากร

4.4 รายได้จากการจัดเก็บตลาดนัดวัดหัวไผ่ 2 ประจําสัปดาห์ (5 - 3 กันยายน 2020)

วันเสาร์ที่ 5 กันยายน 2020 ยอดคงเหลือ 1,050 บาท

วันอังคารที่ 8 กันยายน 2020 ยอดคงเหลือ 1,100 บาท

วันพฤหัสบดีที่ 10 กันยายน 2020 ยอดคงเหลือ 1,100 บาท

รวมยอดรายได้คงเหลือประจําสัปดาห์ 3,250 บาท

หมายเหตุ : หัก 30% ของรายได้ตลาดนัดคงเหลือ เข้าสภากาภิบาลสำหรับงานกิจกรรม และโครงการ ของสภา มาอย่างต่อเนื่อง (เข้าวัด 2,275 บาท เข้าสภากาภิบาล 975 บาท)

ธารน้ำใจ

1. ขอขอบคุณ คุณจรรยา กอบโกย ทำบุญสนับสนุนค่ารถไปบวชพระสงฆ์ 10,000 บาท


สังฆมณฑลจันทบุรี
มีความยินดีขอเชิญร่วม
พิธีบวชพระสงฆ์
ณ วัดแม่พระรับสาร จังหวัดตราด
ในวันเสาร์ที่ 17 ตุลาคม ค.ศ. 2020
พิธีบูชาขอบพระคุณ เวลา 10.00 น.
โดยพระสังฆราชซิล्वีโอ สิริพงษ์ จรัสศรี

“ข้าพเจ้าทำทุกสิ่งได้ในพระองค์
ผู้ประทานพลานุภาพแก่ข้าพเจ้า”
(ฟิลิปปี 4:13)


สังฆมานุกรฟรังซิส เซเวียร์
อานนท์ ตันชัย


มิสซาแรก วันอาทิตย์ที่ 18 ตุลาคม ค.ศ. 2020 เวลา 10.30 น.